

**TRIBUNAL DE L'AVIATION CIVILE**

ENTRE :

**Haim Shavit**, requérant(e)

- et -

**Ministre des Transports**, intimé(e)

**LÉGISLATION:**

*Règlement de l'Air*, C.R.C. 1978, c. 2, art. 219(1)a

---

**Décision à la suite d'une révision**  
**E.R. McGill**

---

**Décision : le 13 janvier 1987**

TRADUCTION

**Entendue : Winnipeg (Manitoba), le 13 janvier 1987**

*Vers 10 h 40, et suite à ma décision selon laquelle les preuves obtenues à bord de l'aéronef du requérant par les représentants de l'intimé étaient inacceptables, l'avocat de l'intimé a demandé un ajournement indéterminé. L'avocat du requérant a accepté et l'ajournement a été accordé.*